

Ärregistri kood	Ettevõtte registrinumber	Linn või maakond
10706095		Tallinn, Linnakohtus Rahumäe linnakond

SISSE TULNUD

MAJANDUSAASTA ARUANNE 2003

1 Jaanuar 2002 a	31 Detsember 2002 a
Majandusaasta algus	Majandusaasta lõpp

Ärinimi (kirjapildis suur ja väike tähed)	Kolomna Energy Service OU	
Aadress (tänav, küla, alevik, linn)	Ravala 8B-210B; Tallinn 10317	
		Maakond

Ettevõtte nimetus (kirjapildis suur ja väike tähed)	Kolomna Energy Service	
Aadress (tänav, küla, alevik, linn)	Ravala 8B-210B, Tallinn 10317	
		Maakond
E-mail aadress	info@kolomna.ee	
Tegevjuht (ees- ja perekonnanimi, amet)	Konstantin Kostjunin - Tegevdirektor	
Telefon	Mobiiltelefon	Faks
6604590		6604593

Põhitegevusala	Tehnika töid ja tootustalupidajate ja hulgimüük	
		Pool
Omandivorm	era	

Auditorkontroll	Nimi Niina Sanovjak	Kuupaev 31.03.03	Tel 05159560
-----------------	---------------------	------------------	--------------

Raamatupidaja	Nimi Galina Orover	Tel 6604590
---------------	--------------------	-------------

Esitamise kuupäev _____ 2003 a
(täidab register)

09 -06- 2003

- 1 -

SISUKORD

- Juhatuse deklaratsioon	2
- Juhatuse Tegevusaruanne	2
- Raamatupidamise aastaaruanne	3
- Kasumiaruanne	5
- Rahavoogude aruanne	6
- Lisad raamatupidamise aastaaruandele	
Lisa 1 Kasutatud arvestuspõhimõtted	7
Lisa 2 Omakapital osauhingus	8
Lisa 3 Varud	8
Lisa 4 Neto realiseerimis kaive	8
Lisa 5 Põhivara seotusmaksumuses	9
Lisa 6 Pikaajlised investeeringud tutarettevõtete vaartpaberisse	9
Lisa 7 Maksuvõla jaak maksulinkide lõikes	9
Lisa 8 Kapitalirent	10
Lisa 9 Pikaajalised kohustused	10
- Kasumi jaotamise ettepanek	11
- Auditori järeldusotsus	12
- Järeldõna ja allkirjad	13
- Osanike nimekiri	13

JUHATUSE DEKLARATSIOON

OU KOLOMNA ENERGY SERVICE juhatus koostis käesoleva raamatupidamise ning tegevusaruanne vastavalt äriseadustiku ning raamatupidamise seaduse nõuetele. Raamatupidamise aastaaruande koostamise eest vastutab juhatuse liige Konstantin Kostjunin, kes kinnitab, et

- 1 Raamatupidamise aastaaruande koostamisel rakendatud arvestusmeetodid on vastavuses hea raamatupidamistavaga,
- 2 Raamatupidamise aastaaruanne kajastab majandusüksuse finantsseisundit ja majandustulemusi õigesti õiglaselt,
- 3 Raamatupidamiskohuslastuslane on jätkuvalt tegutsev

24 03 2003 a

Konstantin Kostjunin
Juhatus liige



JUHATUSE TEGEVUSARUANNE

OU KOLOMNA ENERGY SERVICE (enne PETROVSKY TRADE HOUSE OU) algas oma majandustegevus 2001 aastal. Osahingu põhitegevus on toidu- ja tööstuskaupade järe- ja hulgikaubandus. Tegelikult 2002 aastal OU KOLOMNA ENERGY SERVICE tegeles rongiosa hulgikaubandusega. 2002 aastal ettevõtte realiseerimis käive koosnes 239 miljonit krooni. Suurimad eksportirigid olid Ukraina ja Leedu.

2003 a. Planeeritakse käive kasvu 10%.

Ettevõttes töötas 2002 a. keskmiselt 4 põhikohaga töötajad ning kogu 2002 a. palgakulu oli 164 tuhat krooni. Ettevõtte juhatus koosneb 1 liikmest, seejuures juhatuse liige tegutseb ka ettevõtte tegevjuhina. Juhatus liikmetele ning nõukogu liikmetele tasu ei maksnud.

24 03 2003 a

Juhatus liige
Konstantin Kostjunin



RAAMATUPIDAMISBILANSS

SEISUGA 31.12.2002.a.

AKTIIVA	KROONIDES (KOMAKAHATA)
----------------	-------------------------------

KÄIBEVARA	Aasta lõpuks	Aasta alguseks
	1	2
1 RAHA JA PANGAKONTOD	1051886	4811055
2 NÕUDED OSTJATE VASTU	18599799	2377355
2 1 Ostjate laekumata arved	18599799	2377355
3. MITMESUGUSED NÕUDED	229020	294460
3 1 Nõuded tutar-ja emaettevõtetele	0	42776
3 2 Muud lühiajalised nõuded	229020	251684
4. ETTEMAKSTUD TULEVASTE PERIOODIDE KULUD	143337	1631020
4 1 Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	139775	201277
4 2 Muud ettemakstud tulevaste perioodide kulud	3562	1429743
5 VARUD	123982809	1583797
5 1 Ostetud kaubad muugiks	123982809	1583797
KAIBEVARA KOKKU	144006851	10697687

PÕHIVARA		
6 PIKAAJALISED FINANTSINVESTEERINGUD	0	419897
6 1 Tutarettevõtete aktsiad või osad	0	419897
7 MATERIAALNE PÕHIVARA	359150	550694
7 1 Masinad ja seadmed (soetusmaksumuses)	531610	531610
7 2 Muu inventar, tooristad, sisseseade ja muud (soetusmaksumuses)	106872	106872
7 3 Akumuleeritud põhivara kulum (miinus)	279332	87788
PÕHIVARA KOKKU	359150	970591

AKTIIVA KOKKU	144366001	11668278
----------------------	------------------	-----------------

Juhatuse Liige

Konstantin Kostjunin



PASSIVA (KOHUSTUSED JA OMAKAPITAL)

LÜHIAJALISED KOHUSTUSED	1	2
8 VÕLAKOHUSTUSED	0	2400000
8 1 Lühiajalised laenud krediidiasutustelt	0	2400000
9 VÕLAD TARNIJATELE	140955951	8434012
9 1 Tarnijatele tasumata arved	140955951	8434012
10. Võlad toovõtjatele	22044	0
11 MAKSUVÕLAD	30072	10870
LÜHIAJALISED KOHUSTUSED KOKKU	141008067	10844882
PIKAAJALISED KOHUSTUSED		
12.MITTEKONVERTEERITAVAD VÕLAKOHUSTUSED	1965819	0
13 Hansa Liising	114246	190507
PIKAAJALISED KOHUSTUSED KOKKU	2080065	190507
KOHUSTUSED KOKKU	143088132	11035389

OSAKAPITAL OSAÜHINGUS

12 OSAKAPITAL NIMIVAARTUSES	1000000	1000000
13 RESERVID	0	0
13 1 Kohustuslik reserv kapital		
14 EELMISE PERIOODIDE	-367111	0
JAOTAMATA KASUM		
15 ARUANDEAASTA KASUM (-KAHJUM)	644980	-367111
OSAKAPITAL OSAÜHINGUS	1277869	632889
PASSIVA KOKKU	144366001	11668278

Juhatuse liige

Konstantin Kostjunin



KROONIDES (KOMAKOHATA)

SKEEM.1.

KASUMIARUANNE

ÄRITULUD	Aruande majandusaastal	Eelmise majandusaastal
	1	2
REALISEERIMISE NETOKAIVE MUUD ÄRITULUD	238759959 8781096	20360586 670741
ÄRITULUD KOKKU	247541055	21031327
ÄRIKULUD		
KAUBAD TOORE MATERJAL TEENUSED	235862511	19532600
MITMESUGUSED TEGEVUSKULUD	2336554	644216
TOOJÕU KULUD	219118	122263
s.h Palgakulu	164130	91927
Sotsiaalmaksud	54988	30336
KULUM	191544	87788
s h Põhivara kulum	191544	87788
MUUD ÄRIKULUD	8276481	943197
ÄRIKULUD KOKKU	246886208	21330064
ÄRIKASUM (-KAHJUM)	654847	-298737
FINANTSTULUD	5870	31604
FINANTS KULUD	15737	99978
KASUM (-KAHJUM)		
MAJANDUSTEGEVUSEST	644980	-367111
TULUMAKS	0	0
ARUANDEAASTA		
PUHASKASUM (-KAHJUM)	644980	-367111

Juhatuse liige

Konstantin Kostjunnin



KROONIDES (KOMAKOHATA)

RAHAVOOGUDE ARUANNE 2002.a

	Aruande majandusaastal	Eelmise majandusaastal
A RAHAVOOD ÄRITEGEVUSEST		
1. Puhaskasum	644980	-367111
2. Põhivara amortisatsioon	191544	87788
3. Kaibevara	-137068333	-5886632
Nõuded ostjate vastu	-16222444	-2377355
Mitmesugused nõuded	65440	-294460
Ettemakstud tulevaste perioodide kulud	1487683	-1631020
Varud	-122399012	-1583797
4. Lühiajaliste kohustuste jaakide muutus	130163185	10844882
Võlakohustused	-2400000	2400000
Võlad hankijatele	132521939	8434012
Ettemakstud tulevaste perioodide tulud	19202	10870
Võlad toovõtjatele	22044	0
Kokku rahavood aritegevusest	-6068624	4678927
B RAHAVOOD INVESTERINGUTEST	0	-1058379
C RAHAVOOD FINANSEERIMISEST	2309455	1150507
KOKKU ETTEVÖTE RAHAVOOD	-3759169	4771055
D. RAHAJÄÄGI MUUTUS		
1 Kassa ja pangakontode jaak eelmise majandusaastal	4811055	40000
2 Kassa ja pangakontode jaak aruande majandusaastal	1051886	4811055
KOKKU RAHAJÄÄGI MUUTUS	-3759169	4771055

Juhatuse liige

Konstantin Kostjunin



09-06-2003

ÜLDPÕNIMÕTTED

OU Kolonna Energy Service raamatupidamise aastaaruanne ~~on koostatud~~ lahtudes Eesti Vabariigi Raamatupidamise seadusest ja aruandluse põhimõtetele tuginevast heast raamatupidamistavast Majandusaasta algas 1 jaanuar 2002 ja lõppes 31 detsember 2002 Raamatupidamise aastaaruande arvnutajad on esitatud Eesti kroonides

Välisvaluutapõhised tehingud ja kirjed

Välisvaluutas toimunud tehingud on raamatupidamises kajastamisel ümber hinnatud tehingupaeval kehtinud Eesti Panga valuutakursi järgi Välisvaluutas fikseeritud monetaarsed varad ja kohustused on aastaaruandes esitatud bilansi kuupaeval kehtinud Eesti Panga valuutakursi järgi Ümberhindlustest tekkinud tulud ja kulud on kajastatud kasumiaruandes

Ostjatelt laekumata arvete hindamine

Ostjatelt laekumata arved on bilansis hinnatud lahtudes tõenäoliselt laekuvatest summadest

Varud

Varud on bilansis hinnatud lahtudes sellest, kumb on madalam, kas soetusmaksumus või neto realiseerimismaksumus Materiaalsete varude hindamisel on rakendatud FII O meetodit

Finantsinvesteeringud

Lühij- ja pikaajalised finantsinvesteeringud on bilansis esitatud soetusmaksumuses või neto realiseerimismaksumuses, lahtudes sellest, kumb on madalam

Põhivara

Materiaalse põhivarana on arvele võetud olulise soetusmaksumusega Kulumit arvestatakse soetusmaksumuselt lineaarsel meetodil Vara loetakse põhivaraks alates 10000 00 EEK Kasutatavad amortisatsiooninormid aastast a) Masinad ja seadmed - 30%. b) Muud inventar - 30% Amortisatsiooniarvestus alustatakse järgnevast kuust

Kohustused

Kohustused, millede maksetahtajad on bilansi kuupaevast arvestatuna üle ühe aasta, on bilansis esitatud pikaajaliste kohustustena ülejäänud lühiajaliste kohustustena

Tulud ja kulud

Tulud ja kulud on kirjendatud tekkepõhise arvestusprintsibi alusel Tulud kirjendatakse raamatupidamises siis, kui muudud toote või teenuse omandiõigus on üle läinud ostjale ja OU Kolonna Energy Service on tekkinud summale nõudeõigus

Juhatuses luge

Konstantin Kostjunin



KROONIDES (KOMAKOHATA)

09-06-2003

Lisa 2

OSAKAPITAL OSAUHINGUS 2002 a

OU KOLOMNA ENERGY SERVICE osakapital 1000 000 krooni jaguneb 2 osaks

1 osa nimeväärtus - 340000 krooni

2 osa nimeväärtus - 660000 krooni

2001 aastal tasuti osa rahalise sissemaksena väärtuses 960000 krooni

	OSAKAPITAL NIMEVAARTUS	AASTA ALGUL summa	AASTA LÖPUL summa
I.ÜHE OSA omanik			
1 Mikhail Petrov, 06 11 1956, Moskva Venemaa	340000	340000	340000
2 Foxhart International S A Pasea Estate Road Town Briti Neitsi saared	660000	660000	660000
I.Kokku	1000000	1000000	1000000
II Aruandeaasta kasum (-kahjum)		-367111	644980
III. Eelmise perioodide jaotamata kasum		0	-367111
OSAKAPITAL KOKKU		632889	1277869

Lisa 3

VARUD 2002 a

Vara nimetus	Summa	Selgitus
Rongiosad (Contract 30/14-489)	611372	Laos
El rongi peavagun 4 tk	21009355	Vagunid on tulemas
El rongi peavagun 4 tk	14352556	Vagunid on tulemas
El rongi haagevagun 2 tk	5222712	Vagunid on tulemas
Mootorivagun 6 tk	44650268	Vagunid on tulemas
Spets rong nr 17	38136546	Vagunid on tulemas
	123982809	

Lisa 4

NETO REALISEERIMIS KAIVE 2002 a

RIIGID	REALISEERIMISE NETOKAIVE	SELHULGAS	
		KAUBA MÜÜK	TEENUSED
Kuprus	622231	622231	0
Mongolia	6326562	6326562	0
Ukraina	218641741	218641741	0
Lati	2799834	2799834	0
Leedu	6714058	6714058	0
Kasahstan	2985226	2985226	0
Eesti	670307	599599	70708
KOKKU	238759959	238689251	70708

Juhatuse Liige



KROONIDES (KOMAKOHATA)

Lisa 5

PÕHIVARA 2002.a.
(soetusmaksumuses)

Põhivara liigid	aasta algul	Sissetulek	väljaminek	Aasta lõpul	Akkumuleeritud kulum
Masinad ja seadmed	531610	0	0	531610	230550
Muud inventar	106872	0	0	106872	48782
Kokku põhivara	638482	0	0	638482	279332

Lisa 6

Pikaajalised investeeringut tütarettevõtete väärtpaberisse 2002.a.

Väärtpaberite liik	kogus	uue väärtpa- beri soetus- maksumus	investeeringu summa soetus- maksumuses	investeeringu vähenemine(-) kapitalios meetodil	investee- ringu summa kokku
Aktsiad					
Jaak aastaalgul	400	1050	420000	-103	419897
ostetud aastajooksul					
Muudud aastajooksul	400	1050	420000		
Jaak aastalõpul	0	0	0	0	0

Lisa 7

MAKSUVÕLA JAAK MAKSULIIKIDE LÕIKES 2002 a

Maksuliik	jaak 31 12 01		Aruandeaastal		jaak 31 12 02	
	ettemaks	võlg	arvestatud	tasutud	ettemaks	võlg
1 Ettevõtte tulumaks	466		35		431	
2 Uksikisiku tulumaks						
- Maksuamet		4354	25399	24444		5309
- arvestatud			5248			5284
3 Sotsiaalmaks						
- Maksuamet		6516	44990	42326		9180
- arvestatud			9180			9180
4 Tootuskindl maks						
- Maksuamet			2047	1630		417
- arvestatud			417			417
5 Kogumispension						
- Maksuamet			261	185		76
- arvestatud			209			209
6 Kaibemaks	200811		297633	236166	139344	
	201277	10870	385419	304751	139775	30072

Juhatuse liige

Konstantin Kostjunin



Lisa 8

KAPITALIRENT 2002a.

Renditud vara	Soetus- maks	Aasta algul		Aruandeperioodi maks		Järgmise per maksed	
		soetus- maks	intress	soetus- maksumus	intressid	soetus- maksumus	intressid
Furgoonveoauto Mercedes-Benz 412D	296610	106103	15131	76261	15618	114246	8260

Lisa 9

PIKAAJALIE LAEN 2002 a.

Kohustuse sisu kellele nimeliselt	Summa seisuga 31 12 2002
Pikaajaline laen SteelServices SA, Trust Company Complex Marshall Islands	1965819

Juhatuses liige

Konstantin Kostjunin



KASUMI JAOTAMISE ETTEPANEK

Lelmiste perioodide jaotamata kasum	-367111
2002. aasta puhaskasum (-kahjum)	644980
Kokku jaotuskõlbulik kasum seisuga 31.12.2002:	277869
Juhatuse teeb ettepaneku kasumi jaotamiseks alljärgnevalt	
Eraldised kohustuslikku reservkapitali	100000
Eraldised muudesse reservidesse	0
Dividendideks	0
Aksiakapitali suurendamiseks fondiemissiooni teel	0
Jaotamata kasumi jääk peale kasumi jaotamist	177869

Juhatuses Lige

Konstantin Kostjunin



**OÜ Kolomna Energy Service
osanike uldkoosolekule
Audiitori järeldusotsus**

Olen kontrollinud **OÜ Kolomna Energy Service (reg.nr.10706095)** 31.12.2002 lõppenud majandusaasta kohta koostatud raamatupidamise aruannet. Vastutus raamatupidamise aastaaruande koostamise eest kannab juhtkond. Minu ulesanne on anda auditi tulemustele tuginedes omapoolne hinnang raamatupidamise aruande kohta.

Sooritasin auditi kooskõlas Eesti Vabariigi auditorsõude eeskirjadega. Nimetatud eeskirjad nõuavad, et audit planeeritaks ja sooritataks viisil, mis võimaldaks piisava kindlustundega otsustada, et raamatupidamise aruanne ei sisalda olulisi vigu ja ebatäpsusi. Auditi käigus olen väljavõtteliselt kontrollinud tõendusmaterjale, millel põhinevad raamatupidamise aruandes esitatud näitajad. Minu audit hõlmas ka raamatupidamise aruande koostamisel kasutatud arvestuspõhimõtete ja juhtkonnapoolsete raamatupidamislike hinnangute kriitilist analüüsi ning seisukohavõttu raamatupidamise aruande esituslaadi suhtes tervikuna. Arvan, et minu audit annab piisava aluse arvamus avaldamiseks raamatupidamise aruande kohta.

Olen seisukohal, et Eesti Vabariigi Raamatupidamise seadusest lähtuvalt koostatud raamatupidamise aastaaruanne, mis näitab 2002. aasta finantstulemuseks 644980 (kuussada nelikümmend neli tuhat üheksasada kaheksakümmend) krooni kasumit ja bilansimahuks seisuga 31.12.2002. a. 144366001 krooni, olulises osas kajastab õigesti ja õiglaselt OÜ Kolomna Energy Service majandusaasta kasumit ja finantsseisundit seisuga 31.12.2002. a..

Tallinnas, 31. märts 2003. a.

Nina Samovjuk
Vannutatud auditor
tunnistus nr 402

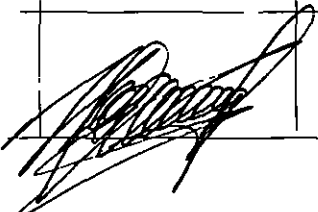


U 9 -üh- 2003

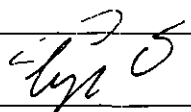
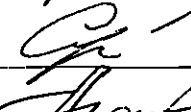
Majandusaasta aruande järelsõna ja allkirjad

OU Kolomna Energy Service juhatus on koostanud 2002. majandusaasta
aruande, mis on kinnitatud "11." 04 2003 aktsionaride
üldkoosoleku poolt ning millele on alla kirjutanud kõik osaühingu juhatuse
ja nõukogu liikmed.

OSAÜHINGU JUHATUSE KÕIK LIIKMED

Kood / sünniaeg	Nimi/ärinimi	Elukoht/ asukoht	Allkiri	Kuupäev
36102140236	Konstantin Kostjunin	Tallinn		11.04.03

OSAÜHINGU NÕUKOGU KÕIK LIIKMED

Kood/ sünniaeg	Nimi / arinimi	Elukoht	Allkiri	Kuupäev
29.09.1970	Vassili Baraskov	Venemaa		11.04.03
05.08.1978	Konstantin Strigin	Venemaa		11.04.03
35709130269	Alexandre Aronov	Tallinn		11.04.03

OSANIKE NIMEKIRI

1. Mikhail Petrov, 06.11.1956 - Moskva, Venemaa
2. Foxhart International S.A. – Pasea Estade, Road Town,
Briti Neitsi saared